



## M U N I C I P I O

MESSAGGIO MUNICIPALE NO. 6067

PROPOSTA DI PROLUNGO, FINO AL 31.12.2005, DELL'INDENNITÀ STRAORDINARIA A  
COMPLEMENTO DELL'ASSEGNO ECONOMIA DOMESTICA A FAVORE DEL  
PERSONALE APPARTENENTE ALLE CLASSI DI RETRIBUZIONE INFERIORI

Lugano, 26 giugno 2002

All'On.do  
Consiglio Comunale

6900 Lugano

Onorevole Signor Presidente,  
Onorevoli Signore e Signori Consiglieri Comunali,

con questo Messaggio Municipale siamo a sottoporvi la proposta di prolungo, fino al 31 dicembre 2005, dell'indennità straordinaria a complemento dell'assegno economia domestica a favore del personale appartenente alle classi di retribuzione inferiori, introdotta a titolo sperimentale dal 1. gennaio 2001 per un periodo transitorio di tempo fino al 31 dicembre 2002.

Come noto si è trattato di introdurre una misura mirata in risposta alla richiesta della Commissione del Personale, volta a permettere ai dipendenti appartenenti alle classi di retribuzione inferiori un recupero sulla minore entrata determinata soprattutto all'allineamento delle indennità per economia domestica e per figli agli importi riconosciuti dallo Stato (v. revisione ROD / ris. CC. 19.05.1998).

**Condizioni di applicazione e beneficiari**

Appurata la validità dei principi applicativi che sono stati adottati, beneficiari dell'indennità straordinaria a complemento dell'assegno economia domestica sono tutti i dipendenti attivi sottoposti al Regolamento Organico dei dipendenti del Comune di Lugano e delle sue Aziende municipalizzate (ROD) e/o alla Legge sull'ordinamento degli impiegati dello Stato e dei docenti (LORD), con figli di età inferiore ai quindici anni e riconosciuti ai fini dell'indennità per figli (art. 58 ROD), con stipendio annuo lordo fino ad un tetto massimo di fr. 65'000.-- (stato 01.01.2002), il cui coniuge non esercita attività lavorativa, non percepisce l'indennità di disoccupazione, non si trova al beneficio della pensione e/o della rendita d'invalidità (AI).

Nel caso il coniuge o il convivente eserciti attività lavorativa, percepisca l'indennità di disoccupazione, o si trovi al beneficio della pensione e/o della rendita d'invalidità (AI), il diritto all'indennità straordinaria a complemento dell'assegno economia domestica può essere fatto valere a condizione che il reddito complessivo accertato dei due coniugi/conviventi non superi il tetto massimo di fr. 65'000.-- annui lordi (stato 01.01.2002).

Hanno pure diritto all'indennità la nubile ed il celibe che adempiono ai requisiti di cui sopra.

### **Importi dell'indennità straordinaria**

L'importo massimo riconosciuto dell'indennità straordinaria a complemento dell'assegno economia domestica, nel caso di un dipendente con 3 o più figli, ammonta per l'anno 2002 a fr. 1'704.-- annui (fr. 142.-- mensili).

Per un numero inferiore di figli l'importo dell'indennità straordinaria è fissato sulla base dell'ammontare massimo previsto (fr. 1'704.-- annui) applicando i coefficienti di equivalenza delle prestazioni complementari e proporzionalmente alle fasce di stipendio stabilite.

Nella sottostante tabella illustriamo le fasce di stipendio definite, valide per l'anno 2002, e i corrispondenti importi in franchi dell'indennità straordinaria in funzione del numero dei figli.

<b><i>Stipendio annuo lordo</i></b>	<b><i>1 figlio</i></b>	<b><i>2 figli</i></b>	<b><i>3 o più figli</i></b>
da 60'000.05 a 65'000.--	fr. 600.-- / (fr. 50.--)	fr. 799.80 / (fr. 66.65)	fr. 931.80 / (fr. 77.65)
da 55'000.05 a 60'000.--	fr. 742.20 / (fr. 60.35)	fr. 965.40 / (fr. 80.45)	fr. 1'125.-- / (fr. 93.75)
da 50'000.05 a 55'000.--	fr. 848.40 / (fr. 70.70)	fr. 1'131.-- / (fr. 94.25)	fr. 1'317.60 / (fr. 109.80)
da 45'000.05 a 50'000.--	fr. 972.60 / (fr. 81.05)	fr. 1'296.60 / (fr. 108.05)	fr. 1'510.80 / (fr. 125.90)
fino a 45'000.--	fr. 1'096.80 / (fr. 91.40)	fr. 1'462.20 / (fr. 121.85)	fr. 1'704.-- / (fr. 142.--)

I testé citati importi dell'indennità straordinaria a complemento dell'assegno economia domestica a favore del personale con retribuzione fino a fr. 65'000.-- verranno indicizzati al 1. gennaio di ogni anno secondo il rincaro riconosciuto dal Comune, la prima volta il 1. gennaio 2003.

### **Durata dell'applicazione**

Come anticipato nella premessa l'applicazione dell'indennità straordinaria a complemento dell'assegno economia domestica verrà prolungata fino al 31 dicembre 2005.

### **Onere annuo**

Durante il primo anno di introduzione (anno 2001) hanno beneficiato della testé citata indennità 61 dipendenti dell'Amministrazione Comunale e 8 dipendenti dell'Aeroporto, per una spesa complessiva di fr. 58'300.--.

Riteniamo quindi l'onere di spesa del tutto sopportabile per la nostra Amministrazione anche in prospettiva futura.

Il vostro Municipio vi sottopone di conseguenza per approvazione la relativa proposta per il prolungo del periodo di applicazione e, in considerazione di quanto esposto, vi invita a voler

risolvere

1. è approvato il prolungo del periodo di applicazione, fino al 31 dicembre 2005, di un'indennità straordinaria a complemento dell'assegno economia domestica a favore del personale appartenente alle classi di retribuzione inferiori;
2. il Regolamento Organico dei dipendenti del Comune di Lugano e delle sue Aziende municipalizzate è aggiornato come segue:

art. 96 bis

**Indennità**

1. Oltre all'indennità prevista dall'art. 57 i dipendenti e i docenti il cui stipendio annuo lordo non supera fr. 65'000.-- ricevono fino al 31 dicembre 2005 un'indennità straordinaria calcolata sulla base della seguente tabella:

Stipendio annuo lordo	1 figlio	2 figli	3 o più figli
da 60'000.05 a 65'000.--	fr. 600.-- / (fr. 50.--)	fr. 799.80 / (fr. 66.65)	fr. 931.80 / (fr. 77.65)
da 55'000.05 a 60'000.--	fr. 742.20 / (fr. 60.35)	fr. 965.40 / (fr. 80.45)	fr. 1'125.-- / (fr. 93.75)
da 50'000.05 a 55'000.--	fr. 848.40 / (fr. 70.70)	fr. 1'131.-- / (fr. 94.25)	fr. 1'317.60 / (fr. 109.80)
da 45'000.05 a 50'000.--	fr. 972.60 / (fr. 81.05)	fr. 1'296.60 / (fr. 108.05)	fr. 1'510.80 / (fr. 125.90)
fino a 45'000.--	fr. 1'096.80 / (fr. 91.40)	fr. 1'462.20 / (fr. 121.85)	fr. 1'704.-- / (fr. 142.--)

2. per il calcolo dello stipendio annuo si computano anche le entrate del coniuge (stipendio, indennità di disoccupazione, pensione, rendita d'invalidità);
  3. hanno pure diritto all'indennità la nubile ed il celibe che adempiono ai requisiti di cui sopra;
  4. gli importi dell'indennità straordinaria vengono indicizzati al 1. gennaio di ogni anno secondo il rincaro riconosciuto dal Comune, la prima volta il 01.01.2003;
  5. il Municipio disciplina le modalità di applicazione della presente norma.
3. il fabbisogno del preventivo del Comune e delle Aziende municipalizzate per l'anno 2003 sono aggiornati di conseguenza;
  4. il Municipio è incaricato del seguito della procedura.

Con ogni ossequio.

PER IL MUNICIPIO

Il Sindaco:

arch. dipl. ETH G. Gi...

Il Segretario:

oppi lic. oec. HSG

